



### Écrit à la main :

à Madame Élisabeth

Esprit du combattant

Soir d'hiver, la lune se reflète sur les eaux d'un fleuve glaciales, limpide tel un miroir.

Hyoho niten ichiryu 10e héritier Renshi

Président du conseil municipal de la commune de Ohara

CHIHARA Tadashi

27 février 1999

### Sur la carte :

Lieu de naissance de Musashi de Hyoho niten ichiryu

Président du conseil municipal de la commune de Ohara

Hyoho niten ichiryu 10e héritier Renshi

CHIHARA Tadashi

Tout en bas : statue de Miyamoto Musashi dans sa jeunesse.

En haut à gauche : Garde de sabre à motif d'un Lagenaria siceraria et un poisson chat, faite par Musashi

(collection des Archives Musashi)

En bas à gauche :

La mairie (l'adresse de la mairie) : 1709 Furu-machi Ohara-cho Aida-gun Okayama-ken

Tel : (08687)8-3111 accueil

Fax : (08687)8-4851 numéro



**Écrit à la main :**

à Madame Élisabeth

Esprit du combattant

Soir d'hiver, la lune se reflète sur les eaux d'un fleuve glaciales, limpide tel un miroir.

Hyoho niten ichiryu 10e héritier Renshi

Président du conseil municipal de la commune de Ohara

CHIHARA Tadashi

27 février 1999

**Sur la carte :**

武蔵真筆達磨頂相図 (むさししんぴつだるまちんそうず) : portrait de Daruma, dessin authentique par Musashi  
(collection des Archives Musashi)

Accès au Village Musashi, où il y a Gorinbo (Archives Musashi)/Maison des rencontres/Grand Jardin Village Musashi/Dojo Musashi

Ohara-cho Aida-gun Okayama-ken (Gare de Miyamoto Musashi)

Carte routière :

Direction de Tottori

Route de Chugoku

Direction de Hiroshima

Tsuyama

Okayama

Aida IC

Tsuyama IC

Sayo IC

Nishinomiya IC

Takaraduka IC

Sayo